

EXTERNO (Para distribución general)
AFR 53/43/91/s

Índice AI:

13 de diciembre de 1991

Distr:

AU/SC

Más información sobre AU 221/91 (AFR 53/23/91/s, del 28 de junio de 1991, y sus seguimientos AFR 53/24/91/s, del 4 de julio de 1991, AFR 53/25/91/s, del 10 de julio de 1991, AFR 53/26/91/s, del 18 de julio de 1991, AFR 53/31/91/s, del 17 de septiembre de 1991, AFR 53/32/91/s, del 27 de septiembre de 1991, AFR 53/36/91/s, del 24 de octubre de 1991, y AFR 53/42/91/s, del 20 de noviembre de 1991) - Huelga de hambre, preocupación médica, malos tratos

SUDÁFRICA:
(Bophuthatswana)

presos que se encontraban en huelga de hambre en la prisión de Rooingrond, entre ellos:

	Johannes "Bushy" MOLEFE, de 30 años de edad]		
	George BIYA, de 26 años]	liberados	
el				
	Zachariah SEABI, de 28 años]	28	de
noviembre de 1991				
	Vincent SEKHU, de 27 años]		
	David MOSEBI, de 25 años]		

además: Laurence MAHILA, de 44 años de edad, liberado el 9 de diciembre de 1991

además: Timothy PHIRI, aún bajo custodia

=====
=====

El 28 de noviembre de 1991, las autoridades de Bophuthatswana liberaron a 13 presos en huelga de hambre, entre los que se encontraban aquellos cuyo estado de salud resultaba más preocupante: Bushy Molefe y George Biya. No liberaron a tres detenidos en huelga de hambre que se encontraban en el Hospital Thusong, pero el 28 de noviembre indicaron que se iban a producir más liberaciones. Entre el 9 y el 12 de diciembre fueron liberados 78 presos políticos, entre los que se encontraban los tres que seguían en huelga de hambre. La oleada de liberaciones tuvo lugar mientras el proceso de negociaciones constitucionales, en el que se espera que participen las autoridades de Bophuthatswana, cobraba impulso hacia los diálogos pluripartidistas en diciembre.

Timothy Phiri, declarado culpable de traición en 1989 en relación con el intento de golpe de Estado de 1988, no ha sido liberado, pero sí trasladado de la prisión de Odi a la de Mafikeng. Frans Mokomane, Patrick Mongake y todos los demás presos condenados por su participación en el intento de golpe de Estado de 1988, muchos de los cuales fueron objeto de llamamientos anteriores por encontrarse en huelga de hambre, han sido liberados.

Al menos otros cinco presos políticos siguen bajo custodia. Dos de ellos son miembros de la comunidad Leeuwfontein que cumplen condenas a consecuencia del conflicto con las autoridades de Bophuthatswana por la incorporación forzosa de su aldea a esta "patria" nominalmente independiente, y tres fueron condenados a lo largo de la década de 1980 por actividades armadas en favor del Congreso Nacional Africano. Parece ser que, en este momento, ninguno de los que siguen bajo custodia está en huelga de hambre.

Algunos de los presos que estuvieron en huelga de hambre siguen recibiendo tratamiento en el hospital pero, al parecer, todos evolucionan favorablemente, y han expresado su deseo de hacer llegar su agradecimiento a cuantos enviaron llamamientos en su favor.

No se requiere ninguna nueva acción.